

# القبالة في العالم

حالة  
٢٠١٤

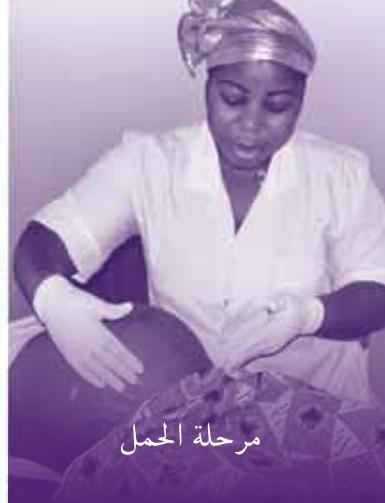
# مسار عالمي حق المرأة في الصحة



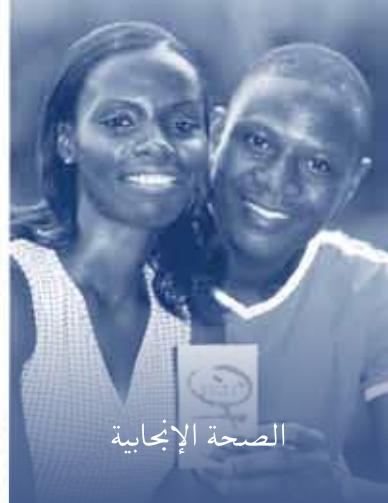
مرحلة ما بعد الولادة



مرحلة الولادة



مرحلة الحمل



الصحة الإنجابية

# موجز تنفيذي

يستلهم تقرير حالة القبالة في العالم ، في عام ٢٠١٤: مسلك عاليٍّ حق المرأة في الصحة ، من مبادرة الأمين العام للأمم المتحدة المعونة كل امرأة وكل طفل ودعوته في أيلول/سبتمبر ٢٠١٣ إلى العمل من أجل بذل المستطاع بغرض تحقيق الأهداف الإنمائية للألفية بحلول عام ٢٠١٥ والعمل من أجل وضع واعتماد خطة التنمية لما بعد عام ٢٠١٥ استناداً إلى مبدأ العالمية .

والإنجحالية ، لا سيما خلال الحمل والمخاض وفترة ما بعد الولادة . وهذا ما يتيح تحليل الطرق المختلفة التي توفر بها خدمات القبالة على يد أخصائيي الرعاية الصحية والفنين المرتبطين بهم .

ونسق التقرير صندوق الأمم المتحدة للسكان ، والاتحاد الدولي للفمقالات ومنظمة الصحة العالمية نيابة عن الممثلين الحكوميين والأطراف الوطنية ذات المصلحة في ٧٣ بلداً و ٣٠ شريكاً إثنائياً عالمياً .

وقد أحرز تقدم ملحوظ في تحسين القبالة في العديد من البلدان منذ صدور تقرير عام ٢٠١١: فقد أبلغ ٣٣ بلداً من أصل ٧٣ بلداً (٤٥ في المائة) عن بذل محاولات حثيثة لتحسين استبقاء القوة العاملة في المناطق النائية ؛ وشرع ٢٠ بلداً (٢٨ في المائة) في زيادة توظيف القابلات ونشرهن ؛ وأعد ١٣ بلداً (١٨ في المائة) خططاً لإنشاء هيئات تنظيمية ؛ وسنّ ١٤ بلداً (٢٠ في المائة) قانوناً جديداً للممارسة وأو إطارات تنظيمياً . ولعل أهم خطوة جماعية مثيرة للانتباه هي ما أفاد به ٥٢ بلداً (٧١ في المائة) من تحسّن في بيانات القوة العاملة والمعلومات المتعلقة بها والمسائلة في هذا المجال .

وهيكلت الأدلة والتحاليل في تقرير عام ٢٠١٤ حول أربعة مجالات تحدد ما إذا كان النظام الصحي وقوته العاملة يوفران التغطية الفعلية ، أي ما إذا كانت النساء

والهدف الرئيسي من تقرير حالة القبالة في العالم في عام ٢٠١٤ ، الذي اتفق عليه في الندوة العالمية الثانية للقبالة المعقودة في كوالالمبور في أيار/مايو ٢٠١٣ هو توفير قاعدة من الأدلة بشأن حالة القبالة في العالم لعام ٢٠١٤: تدعم الحوار بشأن السياسات بين الحكومات والشركاء ؛ وتسرع وتيرة التقدم نحو تحقيق الأهداف الإنمائية للألفية المتعلقة بالصحة ؛ وتحديد التطورات التي استجدة منذ نشر تقرير حالة القبالة في العالم لعام ٢٠١١ وتوجيه المفاوضات والعمليات التحضيرية لخطة التنمية لما بعد عام ٢٠١٥ .

ويركز التقرير على ٧٣ بلداً من أصل ٧٥ بلداً من البلدان المنخفضة الدخل والبلدان المتوسطة الدخل المدرجة في تقارير "العد العكسي نحو عام ٢٠١٥" . فما يزيد على ٩٢ في المائة من الوفيات النفايسية ووفيات الأطفال الحديشي الولادة وحالات الإملاص في العالم يحدث في هذه البلدان الثلاثة والسبعين . غير أنه لا يتتوفر للنساء والأطفال الحديشي الولادة في هذه البلدان إلا ٤٢ في المائة من المشتغلين بالتطبيب والقبالة والتمريض في العالم .

والقبالة عنصر رئيسي في رعاية الصحة الجنسية والإنجحالية وصحة الأم والطفل الحديشي الولادة وقد عُرفت في هذا التقرير بأنها: الخدمات الصحية والقوة العاملة في القطاع الصحي اللازم لدعم ورعاية النساء والأطفال الحديشي الولادة بما في ذلك خدمات الصحة الجنسية

# القبالة عنصر رئيسي في رعاية الصحة الجنسية والإنجابية وصحة الأم والطفل الحديث الولادة

(جبيغو اكيت هولت)

يحصلن على الرعاية التي يرغبن فيها ويحتاجن إليها في مجال خدمات الصحة الجنسية والإنجابية وصحة الأمهات والأطفال الحديثي الولادة . وهذه المجالات الأربع هي: مدى توفر خدمات القبالة ، ومكانية الاستفادة منها ، ومدى مقبوليتها و نوعيتها .

مدى توفر خدمات القبالة: يورد التقرير تقدیرات جديدة عما تحتاجه النساء والأطفال الحديثي الولادة من خدمات أساسية في مجال الصحة الجنسية والإنجابية وصحة الأمهات والأطفال الحديثي الولادة . ويعن تحويل هذه الحاجة إلى الخدمات ، في كل بلد ، إلى حاجة لقوى العاملة في مجال القبالة .

ويمكن الاستشهاد بالأدلة الجديدة التي جاء بها تقرير عام ٢٠١٤ بشأن التنوع وذلك لوضع السياسات العامة والتخطيط . أولاً ، لا يمكن استنباط مدى توفر القوة العاملة في مجال القبالة والأدوار التي تقوم بها من الألقاب الوظيفية . ثانياً ، مثل القوة العاملة المتفرغة للقبالة أقل من ثلثي كل العاملين في مجال خدمات الصحة الجنسية والإنجابية وصحة الأمهات والأطفال الحديثي الولادة . ولذلك فإن أي تحليل يقارن أو يربط القوة العاملة في مجال القبالة بمخرجات/نواتج الصحة الجنسية والإنجابية وصحة الأمهات والأطفال الحديثي الولادة ينبغي أن يعتبر الموظفين المتفرغين مقياساً لمدى توفر خدمات القبالة .

وتحدد الأدلة فرص: المواءمة بين الألقاب الوظيفية ، والأدوار والمسؤوليات ؛ وتعزيز الروابط بين التعليم والتشغيل: أي تحسين الكفاءة ؛ وتقدير وخفض المستويات المرتفعة من التداول والتناقص الطبيعي . ويلزم إحراز تقدم بصفة خاصة في مجال هوية القابلات ومركزهن وأجرهن ، وإزالة التمييز الجنسي ومعالجة قلة الاهتمام السياسي بالمسائل التي لا تهم إلا المرأة .

إمكانية الاستفادة من خدمات القبالة: رغم أن البلدان الثلاثة والسبعين تعرف كلها تقريباً بأهمية إتاحة الإمكانية المالية للاستفادة وأهمية وضع سياسة توفر على الأقل العناصر الأساسية في خدمات الصحة الجنسية والإنجابية وصحة الأمهات والأطفال الحديثي الولادة مجاناً في نقاط

والقابلات ، عندما يتم تدريبهن وتنظيم مهنتهن حسب المعايير الدولية ، تتوفر لهن الكفاءات اللازمة لتلبية ٨٧ في المائة من الاحتياجات إلى هذه الخدمة . غير أن القابلات لا يشكلن إلا ٣٦ في المائة من القوة العاملة المبلغ عنها في مجال القبالة: فليس لكل البلدان إطار مهني مخصص يركز على دعم النساء والأطفال الحديثي الولادة . بل إن تصنیفات مستخدمي قطاع الصحة الذين يساهمون في تقديم خدمات القبالة متعددة وتتنوع معها أدوارهم وتشكيلاتهم ، والكثير من هؤلاء المستخدمين لا يكرسون كامل وقتهم لخدمات الصحة الجنسية والإنجابية وصحة الأمهات والأطفال الحديثي الولادة .

انعدام النقل والأدوية الأساسية ، وأخصائيي الرعاية الصحية .

مقبولية خدمات القبالة: وضع معظم البلدان سياسات لتقديم الرعاية في مجال الصحة الجنسية والإنجابية وصحة الأمهات والأطفال الحديسي الولادة بطرق تراعي الاحتياجات الاجتماعية والثقافية . غير أنه تقل البيانات المتعلقة بتصورات النساء المتعلقة بالرعاية التي توفرها القابلات ، وتقر البلدان بالحاجة إلى إجراء بحث دقيق بشأن هذا الموضوع . ولاحظ المساهمون في حلقات عمل تقرير حالة القبالة في العالم لعام ٢٠١٤ أن مسألة المقبولية ترتبط ارتباطاً وثيقاً بالتمييز ومركز المرأة عموماً ، سواء بصفتها مستفيدة من الخدمات أو بصفتها أخصائية صحة .

نوعية خدمات القبالة: يمكن تعزيز نوعية الرعاية ونوعية مقدمي الخدمات بتحسين نوعية تعليم القبالة ، وتنظيمها ودور الجمعيات المهنية . ويشير التقرير إلى أنه رغم أن المناهج الدراسية في معظم البلدان مناهج ملائمة ومستكملة ، إلا أن ثمة ثغرات كثيرة تكتنف الهياكل الأساسية للتعليم ، وموارده ونظمها ، ولا سيما في برامج القبالة التي يتم الالتحاق بها مباشرة .

ولكل البلدان الثلاثة والسبعين تقريباً هيكل أساسية تنظيمية خاصة بالقبالة ، تضع معايير التعليم المتعلق بالقبالة ، حتى في القطاع الخاص . ولعل نوعية الرعاية ستتعزز كثيراً بوضع نظم للترخيص وإعادة الترخيص تشترط أن تلتزم القوة العاملة في مجال القبالة بالتطور المهني المستمر .

والغاية القصوى من الجمعيات المهنية هي رعاية فرقه من فيبي الرعاية الصحية تكون دينامية ومتعاونة ومصممة لغرض محدد ومستعدة للممارسة حتى تستجيب لاحتياجات النساء والأطفال . ورغم أن كل البلدان تقريباً لها جمعية مهنية واحدة على الأقل للقابلات ، أو الممرضات القابلات أو مساعدات القابلات ، فإن دور هذه الجمعيات في تحسين النوعية يمكن أن يتعزز إذا ما تمتلك من المساهمة في المناقشات المتعلقة بالسياسات العامة وفي اتخاذ القرارات التي تهم خدمات القبالة .

وثمة ثغرات جوهرية في التغطية الفعلية سواء من حيث بعد الإتاحة أو بعد النوعية . ويتطلب الحد من هذه الثغرات تجميع البيانات المتعلقة بالقوة العاملة وتحسين استعمالها وتتوفر القيادة لوضع سلم أولويات القبالة والإفراج عن الموارد لدعم القوة العاملة والتخطيط للخدمات . وعناصر بيانات الحد الأدنى العشرة الازمة للتخطيط للقوة العاملة

الاستفادة ، فإن «بلدان فقط هي التي توفر «حداً أدنى من الخدمات» على الصعيد الوطني يتضمن كل التدخلات الأساسية في مجال الصحة الجنسية والإنجابية وصحة الأمهات والأطفال الحديسي الولادة . ومن الثغرات التي تكتنف التدخلات الأساسية تلك الثغرات التي يعرف عنها أنها تحد من الأسباب الرئيسية الأربع لوفيات النفايسية وهي: النزيف الحاد؛ والالتهابات؛ وارتفاع الضغط الدموي أثناء الحمل (مقدمات الارتفاع والارتفاع)؛ والإجهاض غير المأمون .

ويؤدي انعدام البيانات الجغرافية بشأن المرافق الصحية ومستخدمي القبالة إلى استبعاد القيام بتقييم موثوق به لمسألة ما إذا كان جميع النساء يستفدن من خدمات أخصائيي الصحة عند الحاجة . ويتطلب تحسين إمكانية الاستفادة جعل كل المناطق الحضرية والريفية مغربية لأخصائيي الصحة ، وضمان إزالة كل الحاجز التي تحول دون توفير الرعاية ، بما فيها



ليس لكل البلدان إطار مهني مخصص يركز على دعم النساء والأطفال الحديسي الولادة . (ماماي/أميراليون)

بيان التقرير ما يلي:

البيانات الدقيقة عن القوة العامة في القبالة تمكن البلدان من التخطيط بفعالية . وهذا ما يتطلب عشرة عناصر من معلومات الحد الأدنى التي ينبغي على جميع البلدان جمعها وهي: العدد الإجمالي ، والنسبة المئوية للوقت الذي يقضى في تقديم خدمات الصحة الجنسية والإنجابية وصحة الأمهات والأطفال الحديسي الولادة ، والأدوار ، والتوزيع العمري ، وسن التقاعد ، ومدة التعليم ، والتسجيل في المدارس ، والتناقص الطبيعي والتخرج من التعليم ، والتناقص الطوعي لقوى العاملة .

التشريع المتعلق بالقبالة وتنظيمها والترخيص بها يتبع للقبالات تقديم الرعاية العالية الجودة التي دربن من أجل تقديمها ويحمي وبالتالي صحة المرأة . فجودة رعاية الأمهات والأطفال الحديسي الولادة تنقذ الأرواح وتسمم في نشأة أسر تتعم بالصحة ومجتمعات محلية أكثر إنتاجية .



تكون لعوائد الاستثمار ”تكلفة زهيدة“ :

- فالاستثمار في تعليم القبالة ، وإيفاد القابلات لتقديم الخدمات على مستوى المجتمعات المحلية يمكن أن يثمر عائد استثمار مضاعفاً ١٦ مرة من حيث الأرواح التي يتم إنقاذهما وتكليف الجراحة القيصرية التي يتم تفاديهما ، وهذه تكلفة زهيدة في الرعاية الصحية الأولية .

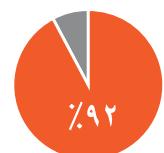


- والاستثمار في إعداد القابلات يحرر الأطباء والمرضى وغيرهم من إطار الصحة للتركيز على الاحتياجات الصحية الأخرى ، ويسمح لهم في تحقيق حشد كبير للجهود: للحد من الإصابات ، وإنقاذ الوفيات النفاسية التي يمكن تجنبها وإنقاذ وفيات الأطفال الحديسي الولادة التي يمكن تفاديتها .



٦

لبلدان العد التنازلي البالغ عددها ٧٣ بلداً والمدرجة في التقرير ما يزيد على ٩٢٪ من الوفيات النفاسية ووفيات الأطفال الحديسي الولادة وحالات الإملأص في العالم لكن لا يتوفر لها إلا ٤٢٪ من موظفي الصحة والقبالة والتمريض . وداخل هذه البلدان كثيراً ما يشتند النقص في المناطق التي تبلغ فيها وفيات الأطفال الحديسي الولادة أعلى مستويات لها .



٧

٤ بلدان فقط من أصل ٧٣ بلداً هي التي لها قوة عاملة في مجال القبالة قادرة على تلبية الحاجة العامة إلى التدخلات الأساسية الستة والأربعين في مجال الصحة الجنسية والإنجابية وصحة الأمهات والأطفال الحديسي الولادة .



٨

وتسعى البلدان إلى توسيع وتقديم خدمات القبالة العادلة ، لكن البيانات الشاملة والمصنفة لتحديد مدى توفر خدمات القبالة وإمكانية الاستفادة منها وقبوليتها والنوعية فيما يتعلق بقوى العاملة في مجال القبالة غير متاحة .



يمكن للقابلات المتعلمات

والمنظمات حسب المعايير الدولية توفير ما يقارب ٨٧٪ من الرعاية الأساسية اللازمة للمرأة والطفل الحديسي الولادة .

١

٢

٣

٤

٥

لكي تعمل القابلات بفعالية ، يلزم تجهيز المرافق لتقديم خدمات ملائمة ، بما في ذلك في حالات الطوارئ ( حقن الدم المأمون ، الجراحة القيصرية ، إنعاش الوليد ) .

أعراض تدل عليها، وأن القبالة توفر الرعاية الوقائية والداعمة للاستفادة من الرعاية الطارئة عند الحاجة، فإن الخطة تروج لنماذج من رعاية القبالة المتمحورة حول المرأة والتي ثبت أنها توفر منافع كبيرة ووفورات تفوق نماذج الرعاية القائمة على التطبيق.

وترتكز خطة القبالة عام ٢٠٣٠ على زيادة إتاحة خدمات الصحة ومقدemiها وإمكانية الوصول إلى تلك الخدمات وقبوليتها وتعزيز نوعيتها، وذلك لتحقيق الأركان الثلاثة للتغطية الصحية الشاملة وهي: الوصول إلى حصة أكبر من النساء البالغات سن الإنجاب (زيادة التغطية)؛ وتقديم مجموعة من أبسط الخدمات الصحية الأساسية (زيادة

في القطاع الصحي هي: العدد الإجمالي، والنسبة المئوية للوقت الذي يقضى في تقديم خدمات الصحة الجنسية والإنجابية وصحة الأمهات والأطفال الحديثي الولادة، والأدوار، والتوزيع العمري، وسن التقاعد، ومدة التعليم، والتسجيل في المدارس، والتنافص الطبيعي والتخرج من التعليم، والتنافص الطوعي للقوة العاملة.

القبالة في عام ٢٠٣٠: إن جودة رعاية القبالة أمر محوري في تحقيق الأولويات الوطنية العالمية وضمان حقوق المرأة والوليد. وقد وضع التقرير خطة القبالة عام ٢٠٣٠ كمسار للسياسة العامة والتخطيط. وانطلاقاً من فرضية أن الموارد يتمتعن بالصحة ما لم تحدث مضاعفات، أو

## القبالة في عام ٢٠٣٠: مسلك إلى الصحة

### التخطيط والتنظيم يعني:

- تأخير الزواج
- إتمام التعليم الثانوي
- توفير التربية الجنسية الشاملة للفتي والفتاة
- حماية نسسك من فيروس نقص المناعة البشرية
- الحفاظ على وضع صحي و الغذائي جيد
- تنظيم الحمل باستخدام أساليب منع الحمل



### ضمان انتظامية صحية يعني:

- الحفاظ على صحتك والاستعداد للحمل والولادة والأشهر الأولى للأسرة الجديدة
- القيام على الأقل بأربعة فحوصات في إطار الرعاية السابقة للولادة، بما فيها مناقشة التأهب للولادة ووضع خطة لمواجهة الطوارئ
- المطالبة برعاية مهنية وقادية وداعمة من قابلة تساعدك أنت وطفلك على الحفاظ على صحتكما، وتتصدى للمضاعفات
- بفعالية إن شئت

## ما الذي يتيح تحقيق كل هذا؟

٥

إيلاء الأولوية  
لرعاية القبالة في  
الميزانيات الوطنية المتعلقة  
بالصحة؛ وتوفير الحماية  
المالية العامة لجميع  
النساء.

٤

كون  
جمع البيانات وتحليلها  
مدرجاً ضمناً  
في إطار تقديم الخدمات  
كاملة ومساءلتها عنها.  
وتطويرها.

٣

توفير  
الحكومات والنظم  
الصحية لبيئة تمكينية  
كاملة ومسئولة عنها.

٢

توفير  
الحكومات لبيئة داعمة  
على مستوى السياسة  
العامة ومسئولة عنها.

١

حصول  
كل النساء البالغات  
سن الإنجاب، بين فيهن  
الراهقات، على فرص  
معتمدة للاستفادة من  
رعاية القبالة عند الحاجة.

عليها من الإنفاق على تعليم ٥٠٠ قابلة وإيفادهن مستقبلاً إلى المجتمعات المحلية في بنغلاديش وتبين أنه ينعكس إيجاباً على الاقتصاد والكفاءة والفعالية . وخلص التقييم إلى أن الاستثمار له أثر مفيد مشابه لأثر تلقيح الأطفال حيث كان العائد مضاعفاً ٦٦ ضعفاً وأكَدَ أن للقبالة تكلفة زهيدة في الرعاية الصحية الأولية .

ومن اللبنات الأساسية لتطبيق منظور خطة القبالة عام ٢٠٣ توفر إرادة سياسية وقيادة فعالة ومناصرين للقبالة يتزعمون الخطة المدعومة بالزخم الإقليمي والدولي الراهن من أجل تحسين خدمات الصحة الجنسية والإنجابية وصحة الأمهات والأطفال الحديسي الولادة .

الخدمات ) ؛ ودور المصاعب المالية (زيادة الحماية المالية ) . ومن الأساسي في هذا المسعى توفير بيئة من السياسات التمكينية التي تدعم التعليم الفعال للقبالة وترعى تنظيمها وتطوير جمعياتها وتهيئة بيئة ممارسة تمكينية توفر فرص الاستفادة من استشارة فعالة من خدمات الصحة الجنسية والإنجابية وصحة الأمهات والأطفال الحديسي الولادة والمعززة بإمكانية الإحالة إلى المستوى التالي من تلك الخدمات . وينبغي أن يستند ذلك إلى إدارة فعالة للقومة العاملة ، بما فيها مسالك التطوير المهني وتطوير الحياة الوظيفية .

ويُكَن أن يؤدي تنفيذ توصيات خطة القبالة عام ٢٠٣ إلى زيادة عوائد الاستثمار . وقد أجري تقييم للقيمة المحصل

### دعم الانطلاق المأمونة يعني:

- الحصول المأمون على خدمات القبالة مع شريك من اختيارك عندما يبدأ المخاض
- الحصول على رعاية وقائية وداعمة وجديدة بالاحترام ، تقدمها قابلات كفوءات تناج لهن المعدات واللوازم التي يحتاجنها والاستفادة من رعاية التوليد في الحالات الطارئة إذا لزم الأمر
- المشاركة في القرارات المتعلقة بالكيفية التي تحصلين بها على الرعاية أنت وطفلك
- التمتع بالخصوصية والحيز اللازم لحضور بجزية الولادة دون إزعاج أو تدخل غير ضروري
- الاستفادة من دعم فريق تعاوني من المشغلين بالقبالة في حالة احتياجك إلى رعاية توليد في الحالات الطارئة



### إرساء أساس المستقبل يعني:

- الشروع في الرضاعة الطبيعية فوراً والاستفادة من الدعم للاستثمار في الرضاعة الطبيعية طالما ترغبين في ذلك
- التزود بالمعلومات عن رعاية طفلك في الأشهر الأولى من عمره ودعم تلك الرعاية
- تلقي المعلومات عن تنظيم الأسرة حتى تتأتى لك المباعدة بين فترات حملك
- الاستفادة من دعم فريق من المشغلات بالقبالة للاستفادة من خدمات صحة الطفل والأسرة
- وبرامج التلقيح في الوقت الملائم



١٠  
تولي الجمعيات المهنية  
قيادة أعضائها لتسهيل  
تقديم رعاية جيدة .

٩  
تقديم كل فنيي  
الرعاية الصحية لرعاية  
جيدة محترمة ومتكيّنة  
لهذا الغرض .

٨  
تعزيز القوة العاملة في  
مجال القبالة عن طريق  
تعليم جيد وتنظيم وإدارة  
فعالة للموارد البشرية  
وغيرها من الموارد .

٧  
تقريب رعاية القبالة  
في مستواها الأول  
من المرأة وأسرتها مع  
إمكانية الإحالة السلسلة  
الصحية ، وأعوانهم وعامة  
موظفي الصحة .

الرجاء تعميم الأدلة والاستعانة بها في الحوار  
المتعلق بالسياسات، حتى يتأتى لكافحة النساء  
والأطفال المحيي الولادة  
الحصول على رعاية قبالة  
جيدة.



لكل امرأة ولكل طفل حديث الولادة الحق في  
الرعاية الجيدة خلال الحمل والولادة وبعد الولادة.  
**#SoWMy2014**

صحة المرأة #Womenshealth والقبالة  
متلازمان. لنعمل من أجل  
**#SoWMy2014**  
سلامة المرأة:

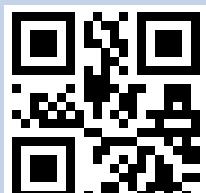
#Midwives القبالة يمكن أن تعمل على تفادي  
ثلثي الوفيات النفايسية. ارسل رمز قلب إلى  
**#womenshealth #SoWMy2014**

لكل امرأة ولكل طفل الحق في الرعاية الصحية  
**#SoWMy2014**.

استطاعت السويد أن تخفض تخفیضاً حاداً نسبة  
الوفيات النفايسية لديها باستخدام خدمات  
القابلات. **#SoWMy2014**

#Midwives تساعد القابلات على منع انتقال  
فيروس نقص المناعة البشرية من الأم إلى الطفل.

بتتنسيق من صندوق الأمم المتحدة للسكان  
605 Third Avenue  
New York, NY 10158  
[www.sowmy.org](http://www.sowmy.org)



بدعم من :



بدعم مالي من :



© كل الحقوق محفوظة لصندوق الأمم المتحدة للسكان ، ٢٠١٤ .

منشورات الأمم المتحدة  
طبع في الولايات المتحدة الأمريكية  
حزيران/يونيه ٢٠١٤